GE_GERICHTE ACOM/2/2008 vom 10. Januar 2008

GE Cour de justice, 2008-01-10, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ACOM_2_2008

FR: GE_GERICHTE ACOM/2/2008 du 10 janvier 2008

IT: GE_GERICHTE ACOM/2/2008 del 10 gennaio 2008

Regeste

Résumé: Exonération des taxes d'encadrement

Erwägungen

E. 9

■)■ ■■■ '()')(&$#■ I■ > ■ (&$#■ ■■)<■ ■N■ ■ I■ 1/■4■■ ■■■ B■ /■2 ■■■■■■■■ ■N■E&$(! ;)■ ■6■ /■■■■ < ■ ■4/11 ■■ %■ ■■■ ■■■ ■/ ■■ /7■■ ■■■ ■■■>■ ■■■ 1■/ ■ ■ ■■■ A■■■ ■2 ■■■ ■■■■■■■2 /■■/2■■■.■ ■■.■■■■■■■■■■■ .5■■+■■ ■ / ■■2 .■/ .■■■■■■2 .■/■■■ ■A■■■

■E!"■ ■ !#$%&! ""■ ■■■■ ■7■■■■■ 2 /■■ ■■■ ■ +2 ■■ ■ ■ ■ ■■■?■ ■■■ ■6■■■.■■ ■/7/■■■ 2 .■.■■■ ■ ■■■ ■■ .■■ ■■■■.+/A■■■2 ■ ■■■A■■■■■■■6■? ■. ■ / ■■■■ ■■■+■■■.■)■■ ■ ■)■ ■■■■■ ■2■ ■■/■■■■ ■■■ ■1 +■■0■■■■2 ■ /A■■■/■■ ■■ .■■2■ ■■■■■

■■■■■■■1 ■■■ ■ ■■ ■ ■■■■ ■7■■■■■ ■■■■■■■■ = ■ ■-■ ■K+■■ ■ ■ ■■ .■■ 2■ ■ ■6■■+/■/■ ■ / ■■ 1/■■■■■■ ■■■ ■■■■■9■)■(&■■■)■(■■■)■=■■ ■ '■■■)■ ■■

;-■■ ■■ ■■■■ ■■■■ ■7■■■■■■ -■■ ++■■■■■ ■ ■4■/ ■ ■/ ■ ■■■ ■■ ■ ■■ ■)■ ■6■ /■■■■ &■ ■■■ ■■■ ■/ ■■ /7■■ ■■■ ■■■>-■ ■22■/A■.■ 2■ ■ ■■■ ■ > ■■■■■6■■28■■-■■■ ■■/■■/■■ ■1 +■■0■■■■■

)■ E)■ ■ ■■■ ■0■■6■ 5■+■■ ■■■■■■■ ■■ ■ ■■ ■■2 .■■■ .■■■■■■■6 22 ■/ / ■■■■■ ■■■■A■■■■ ■■■■ ■7■■■■■ ■■■ ■6■■■.■■ 2■■■.■■ 9 "E;■ ■■ ■/■■ ■ . .■ ■■■ 2■■■ 2■■■■ .■■7.■-■ ■8■■ ■ ■■ A■6■■■ ""■ ■■■■■ ■■ ■/ ■ .■■/ ■■■■■4■■ ■■■■■■ ■7■/■-■/■■■6■■ ■2■■■■. ■ +/■■■)■ ■■ ■11■ -■ 2 ■ ■ 2 ■7 / ■ = ■■/ ■ ■■■ 2 /■■■ ■■■ ■ +2 ■■ ■■■■ ■7■■■■■ = ■ ■■ ■■■ ■6■■■.■■ ■■■ ■ ■ ■-■/■■1■■ ■J ■■■■■2 .■■■■■■■6■■■■2.B ■ / ■■■ / ■■■■■■■■■/ ■■ / ■■1/■■■■/8 ■-■ ■■■A■/■■■ ■■ ■■/■. .■J ■■■■■■■■■■/■■■■ ■7■■■■■■■■6■■■.■■■■■■ ■ ■■■■■■.2■■■■■2■■■■■■ + / /.■■■■■■■■■/■■6■■■.■■2 .■.■■■ ■)■■■■2■■■-■■■■2.B ■ / ■■■ / ■ ■7■ ■■ ■■ /5/■■■ ■■■■■■■■■■4■■5■+■■ ■■■■■■/ ■■ / ■■/■■.2■■■■■ ■■■■■■■■7 ■ ■ .■■■■ ■A■. ■■ -■■ / ■■■■ + /1■■? . /■■ ■9+■■■■■/■-■■ ■5■-■■.B ■ ■0■■6. ■■5■ -■■ ■);)■ ■■■6■■28■■-■/■■■6■■ ■■/■ ■■■.5■.-■ ■/■ 2 ■7.■ A■■■ ■■■■ ■ ■■/ / ■■■ ■■ ■/■■ ■ ■+2■/■■)■ ■/■■■ ■■■ ■ ■ ■/ ■-■ /■■ ■22■ ■O ■ ■■■■ ■.■■■ ■ / ■■■ ■■■ ■■■ ■■ ■ ■■ ■■ A■■■ ■■■ ■/+/■■ / ■■ ■■■ ■■■■ ■7■■■■■ ■■ ■ /+2■ ■=■■■0■■■■■.■/■/ ■■■■■ .■■/ ■■■■■■■■ /7/ .■■2 1■■■/ ■■■■■■■■)■ ■ ■

■1/■-■/■■■6■■ ■■/■■■■.5■.■■/■. ■=■/■A■■■■6 ■■■■ ■/ ■■■■2
.■■■■■■■■6■■■■■■■■■■■ /5■■■■ ■■■■■■■■■■■■■■■6■
/■■■■#■■■■■■■■■/ ■■ /7■)■ ")■ ■ ■■7■■■■■■■■■A■/■2 .■8■■-■■■■
■■ ■ ■■■■■■ .78■■■■■■■ ■■■2 /■ ■■+■■■1 ■■.■■ ■ ■ / ■J ■■ ■B■ .)■ ■
■ ■■■■■■■■■ ■ ■■■■■■■/ /5■■■■■■■■■.+ ■■+■■ ■■■■■■■ ■■2■
P■-■■/■■■■■■■■■/■■■+■/ .■ ■■■■ ■.■■■9■)■<<■■■■■■;)■ ■
Q■Q■Q■Q■Q■ *■ ■ ■■■■■■■■)■+■ ■■■■ ■■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■
■■■■■■■■ ■■■■■ ■■■■■■ ,■- ■./$%#■0■ ■.■■■■ ■■ ■■■7■=■■■■■■■ ■■ ■
■■/■ ■ B■ .■2■ ■*■■■■+■■ ,,,,,,■■■■■ $■■■.■■+= ■■ ""■■ ■ ■■ ■■■■■.■/■/
■■■■■ ■ 22 ■/ / ■■■■■■■4■1■■■■■■■■■/7/■/ ■■■■■+/■/■ ■ /7■■■ ■■
■/■■■■■■■■■. ■■/■■ ■■ ■■■■ '■■.■■+= ■■ ""■I■ ■

■"!"■ ■ !#$%&! ""■ ■./ ■■0■ ■■■■ ■B■ ■■I■ ■/ ■A■6/■■■6■■ ■2■■■■2■
P■■■■6.+ ■■+■■ ■I■ ■/ ■ A■■-■ ■ ■1 +.+■■ ■ ■■?■ ■ /■■■■■■ $ ■ ■ ■
■■/7■■ ■■ ■■■■ ■■■■ ■ /■ 1.■. ■■■■■ ■■ ■ ■■■■ /=■■■■■■ 1.■.
■■■■■■■(%■B■/■■ "E■9■ H■ ■■>■(%<)(('';-■■■■■2 .■■■■ ■■■■.■/■/ ■■■2■■
■J ■■2 .■■■■■■■■ ■■■■■ ■■ ■■B ■ ■■A■/■■■■/7■■ ■■■■■■ /1/■■ / ■■2■
■■7■■ ■■■■■ /=■■■■■■1.■. ■■-■2■ ■■■■■7 /■■■■■■ ■■ ■ ■■■■■■+■ /8
■■■■■■■ / ■2■=■/■■I■■■■■+.+ / ■■■■■■ ■■ ■ ■■■■ / ■/■■■/A■■ ■■■■■■■
■■■■■■/ ■■-■ + /1■■ ■ ■ + 3■■■■■ ■■■■ 2 ■■7■■ ■ ■ 2 ■ ■ ■■■■ ■/5■■ ■
■■ ■■■■ ■■■■ ■■ ■ ■■ ■■ ■■ ■■■■ ■ ■■ +■■■■■ ■/ ■■I■/■■■■ / ■J ■■■■■
■■■■.■■■■■ /=■■■■■■1.■. ■■-■("'■■■■■■■■■■■■(#-■2■ ■7 /■■■2 ■ ■■■■■
■■2■ ■7 /■■.■■■■ ■/A■■■■■■?■■■ ■■/ / ■■■■■■■■6■ /■■■■■# ■■ H)■■■■■2
.■■■■ ■■■■.■/■/ ■■■■ ■■■■■■ 2/8■■■■■■■■2 ■■■■■■/ ■■■■■■■■■■ ■■ ■ ■■
■-■/■7 A■.■■■■■ ++■■+ 3■■■■■■■■2 ■■7■-■■ /7■■ ■J ■■ B /■
■■■■0■■6■■7 /■I■ ■ ++■■/A■■■■■■■2 .■■■■ ■■■■.■/■/ ■■0■*■■■■+■■
,,,,,,-■0■■■■■■/7/■/ ■■■■■+/■/■ ■ /7■■■ ■ ■ ■/■■■■■■■■■. ■■/■■
■-■■■■■■■ 7/■■■■B■ /■/A■■■■■■■■6■■/7■ ■/ .-■■/■■/■A■6■■■■■.2■
■+■■ ■■■■■ ■6/■■ ■■ / ■■2■=■/A■■)■ >/.5■■■■ ■■:■*■■■■+■■■■ 73-■2
.■/■■■■ ■■I■■ *■■■■+■■■■■■ ■RR/■/■■/RR/■■ ■* ■■/■■ ■■■■ ■■
■-■+■+= ■■■■ ■■■■ +■■■■■■■■■■ ++/■■/ ■■■■■■ ■■ ■ ■■■■■■■6■■/7■ ■/
.■:■ ■■■■5 ■11/8 ■■:■■ ■ ■ ■)■■■■7/■ ■ ■ ■■■■2 .■/■■■■ ■■:■■ ■ ■ ■
■)■■ 73■ ■ 2/■■■■ ■1 +■■■■■■■■ ■■■■.■/■/ ■■■■■. .■■
++■■/A■.■■■■■?■2■ /■■)■ ■ ■■■■87■-■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■5 ■11/8
■■:■ ■ ■ ■ ■ ■ ■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.